

## MAI DM HOROSZKÓP

**KOS:** Mitől is lenne rossz egy meleg, gondtalan szombati nap? Remekül ébred, együtt tölti szeretteivel az egész hétvégét, s ez a gondolat örömmel tölti el.

**BIKA:** Maradjon családjal, hiszen egész héten alig találkoznak egymással. Végezzék el együtt a háztartással járó feladatokat és így még több időt tölthetnek el közösen.

**IKREK:** Korán ébred mégsem képes elhagyni pihenőhelyét. Bizonyára szüksége van egy nagyszabású lustálkodásra. Szánja rá a mai szombatot, nem marad el az eredmény.

**RÁK:** Búvójele el kedvesét, engedje szabadjára érzelmeit. Ma csak az élet kellemesebb oldalának szentelje idejét. Elményekkel gazdagodva készülhet a következő hétre.

**OROSZLÁN:** Mára hirtelen hangulatváltozás keríti hatalmába. Ön is környezete is értetlenül áll, nem tudják az okát. Talán a kimerültség vagy csak az időjárás.

**SZŰZ:** Örüljön, hogy egészséges, hogy itt a nyár. Igaz, még „csak” egy hétvége előtt áll s nem szabadságát tölti, de így is kikapcsolódhat.

**MÉRLEG:** Ma semmire sem lesz gondja, mindent elrendeztek Ön helyett barátai. Egyetlen dolga van élvezze a természetet, a beszélgetést, a lakomát.

**SKORPIÓ:** Feláldozza hétvégeje egy részét, csak hogy megismerhesen valakit aki nagy lehetőséget kínál. Csalódás lesz a találkozás.

**NYILAS:** A mai napon kedvező irányban haladnak az események. Meghatározó lesz életében ami ma Önnel történik. Fogadja kellő komolysággal.

**BAK:** Ne hagyja magát olyan eseményeknek megalátni melyek felborzolhatják idegeit. Igaz, hogy kemény fából faragták, de jobb ha előre kiépti védelmi állásait.

**VÍZÖNTŐ:** Annyira elmerült feladataiban, hogy észre sem vette, nyár van és hétvége. Családtagjai figyelmeztetik majd erre, menjen velük ki a szabadba.

**HALAK:** Furcsa bizonytalanság, ketősség munkál önben. Egy szerre tartja magát értékes embernek, ugyanakkor könnyen elbizonytalanodik ebben a hitében. Erősítse meg magát!

## ÚJRA MEGNYÍLT!

### Sláger ruházati áruház!

200 nm-en, megújult környezetben  
**KINAI ÁRUK**  
széles választéka  
Minden héten egyes cikkek **30%-os kedvezményell!**  
Tekete **333 u. 28.**  
a Mazda szalon mellett

A Szegedi Mezőgazdasági Kft. kotrógép-kezelői képzéssel, gépész végzettséggel rendelkező dolgozó jelentkezését várja.  
A leendő dolgozó feladata az úszó-kotró hajó működtetése.  
Fizetés megegyezés szerint.  
Bővebb felvilágosítást a 361-444-es telefonon Lódi György ad.

## ÁRANVONAL

HÍRADÁSTECHNIKAI, SZÁMÍTÁSTECHNIKAI, SZÓRÁKOZTATÓ ELEKTRONIKAI  
KIÁLLÍTÁS ÉS VÁSÁR  
A kiállítás fő támogatója a Szintézis Szeged Kft.

1995. június 9-11.  
**Megyeháza**  
(Szeged, Rákóczi tér)

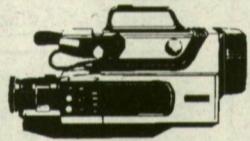
**A Procontrol a helyszínen rendkívüli kiállítási engedményt ad!**

Számítógépek  
Nyomtatók  
Színes monitorok

Telefonok  
Telefaxok  
Alközpontok  
Üzenetrögzítők  
Üzenetrögzítős és vezeték nélküli telefonok  
Mobil telefonok

**10-40%!**

**PANNON GSM**  
Az élvonal.



Hi-fi tornyok  
Színes TV-k  
Videomagnók  
Videokamerák

**PROCONTROL**  
ELECTRONICS

### VILÁGMÁRKÁK ÁRUHÁZA

Panasonic, Technics, Sony, Grundig  
Blaupunkt, Casio, Sharp, Motorola  
Siemens, Bosch, Ericsson, Nokia  
Szeged, Széchenyi tér 8. T.:472-372\*

**SZ & R ELEKTRONIK**  
TV-, VIDEOSZERVIZ  
Televíziója, videója rossz, gyorsan, szakszerűen, garanciával javítjuk! **Ingyenes kiszállás!**  
Kukovecz Nana u. 21. T.: 477-909, 06-30-458-063. NONSTOP HIBABEJELENTÉS!  
A hirdetés felmutatója 10% kedvezményben részesül!

**HŰTŐ-, MOSÓGÉP, TV, VIDEO**  
**szerviz** Helyszíni javítás,  
ingyenes kiszállás, garancia.  
ELEKTROMONT-LUX Bt. **62/431-838** hibabejelentés (nonstop)

**ELSZO** Háztartási gépjavító szerviz-szaküzlet  
Kaphatók: vasalók, borotvák, kávéfőzők, mosógépek, háztartási gépkatrészek, ELSZO, DM klubkártyákra kedvezmény. Javítás 24 órán belül, helyszínen is.  
ELSZO helyi márkaképviselet, Szeged, Attila u. 16.  
Tel.: 62/311-928

**Westel**  
PIK - PONT KFT.  
Szeged, Roosevelt tér 5.  
Tel.: 62/319-849.

**MOBILTELEFON BUTIK**  
NOKIA, MOTOROLA, ERICSSON, BOSCH  
MOBILTELEFONOK,  
tartozékok, kiegészítők, börtökök.  
LÍZING, HELYSZÍNI ÜGYINTÉZÉssel.

Bankkártya,  
Vállalkozói kártya,  
Munkabér kártya,  
Junior kártya

**Átutalás, betét, bitel**

**BANKKÁRTYA**

HAVI KAMAT, HOZZÁFÉRHETŐSÉG, KONTROLL,  
A NAP 24 ÓRÁJÁBAN:  
Szegeden, az Oroszlán utcában

**1995 június 1-10**

**ÜNKÖSDI VÁSÁR**

KÓSTOLÓK, PROGRAMOK JÚNIUS 10-ÉN, SZOMBATON

DÁVHÁZ ABC	10.00-12.00	SHOW MŰSOR gyermekeknek (STOLLWERCK bohócok)
CSANÁDI ABC	12.00-14.00	SHOW MŰSOR gyermekeknek (STOLLWERCK bohócok)
EXPRESSZ ABC	9.00-12.00	PICK Rt. hűsítőitaljai és hússalátái
CSILLAG ABC	9.00-12.00	DREHER sörkóstoló
BELVÁROSI HÚSÁRUHÁZ	9.00-12.00	PICK Rt. hússalátái

KÉRJÜNK, KÍSÉRJE FIGYELEMMEL ÚJABB AKCIÓINKAT!

Találkozunk minden nap! ...Most is!

## Biztos befektetés

MEGBÍZHATÓ PARTNER

Az Inter-Európa Bank rendkívüli ajánlata magánszemélyeknek

az **INTER-EURÓPA ÉRTÉKJEGY**

RUGALMAS,  
ÁTRUHÁZHATÓ,  
IGEN KEDVEZŐ KAMATOZÁSÚ  
BEFEKTETÉS

100.000,-  
500.000,-  
1.000.000,-  
forintos címletekben.

KAMATOZÁSA A TELJES FUTAMIDŐRE

1 HÓNAP	évi 25,5 %
3 HÓNAP	évi 27,5 %
6 HÓNAP	évi 28,25 %
12 HÓNAP	évi 28,5 %

FELKÉSZÜLT MUNKATÁRSAINK KÉSZSÉGGEL VÁRJÁK ÖNT AZ INTER-EURÓPA BANKBAN:

SZEGED, Széchenyi tér 2. Tel: (62) 325 311  
BUDAPEST, V. Szabadság tér 15. Tel: 269 1855  
BUDAPEST, II. Pasaréti út 96. Tel: 202 6588  
BÉKÉSCSABA, Szt. István tér 5. Tel: (66) 453 264  
DEBRECEN, Piac utca 32. Tel: (52) 347 820  
NYÍREGYHÁZA, Mártírok tere 9. Tel: (42) 310 134  
PÉCS, Ferencsek utca 52. Tel: (72) 215 344  
SZÉKESFEHÉRVÁR, Basa utca 1. Tel: (22) 340 754  
SZOMBATHELY, Hollán E. utca 1. Tel: (94) 330 888  
VESZPRÉM, Óváros tér 25. Tel: (88) 426 044

**Inter-Európa Bank Rt.**

A HAGYOMÁNY KÖTELEZ

## Szögi és Tsa

**Temetkezési Iroda Szeged**  
TÖRÖK U. 11/B. TEL.: 314-447, H-CS: 8-16-ig, P: 8-15-ig  
TEMETÉSEK SZERVEZÉSE, TELJES ÜGYINTÉZÉSSSEL  
Halottszállítási ügyelet: (rádiótelefon) 06-60-381-557; 0-24-IG



## GYÁSZKÖZLEMÉNYEK

Tájékoztatjuk kedves ügyfeleinket, hogy a gyászközlemények keretes, fényképes formában is feladhatók.  
Bővebb információt a gyászír felvételek kaphatnak

„Tied a csönd, a nyugalom, miénk a könny, a fájdalom.” Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy a szeretett feleség, édesanya, nagymama, testvér és rokon,  
**JAKAB JÓZSEFNÉ**  
Apró Mária  
életének 73. évében elhunyt. Temetése június 12-én 15 órakor lesz a sándorfalvi alsó temetőben. Előtte 14 órakor gyászmise.  
A gyászoló család.

Megrendülten tudatjuk, hogy  
**NYILASI PÉTER**  
1995. június 3-án, 82 éves korában csendesen elhunyt. Temetése 1995. június 13-án 14 órakor lesz a Belvárosi temető ravatalozójában.  
A gyászoló család.

Soha el nem múló fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy a szeretett férj, édesapa, fiú, vő és rokon,  
**HUSZTA DEZSŐ**  
35 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Drága halottunktól június 12-én 13 órakor veszünk végső búcsút a Belvárosi temetőben. Gyászmise június 12-én 11.30 órakor a dorozsmai templomban lesz.  
A gyászoló család.

Köszönetet mondunk a rokonoknak, barátoknak, szomszédoknak és a 624. Szakmunkásképző Iskola, valamint az Atvizig dolgozóinak, akik szeretett halottunk,  
**VOLFORD ANTAL**  
temetésén megjelentek. Őt utolsó útjára elkísérték.  
A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy  
**DARABOS LÁSZLÓ**  
életének 46. évében tragikus hirtelenséggel elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása június 15-én 14 órakor lesz a szentesi Kálvária temetőben.  
Gyászoló felesége, Róbert, Rita, Magdolna és Robika.

Megrendülten tudatjuk, hogy  
**dr. KARÁCSONYI BÉLA**  
Kossuth-díjas c. egyetemi docens, a József Attila Tudományegyetem könyvtárának nyugalmazott főigazgatója, életének 76. évében 1995. május 24-én elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1995. június 14-én, szerdán 11 órakor lesz a szegedi Belvárosi temető ravatalozójában.  
Gyászoló családja.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik drága halottunkat,  
**KELEMEN LÁSZLÓNÉT**  
utolsó útjára elkísérték.  
A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy édesapánk,  
**SZÉLL GÁBOR GYÖRGY,**  
Algyő, Pesti u. 1. sz. alatti lakos, életének 80. évében súlyos betegségben elhunyt. Temetése június 14-én 14 órakor lesz az algyői temetőben.  
Gyászoló család,  
Algyő, Tápé, Maroslele.

Köszönetet mondunk mindazoknak rokonoknak, ismerősöknek, akik  
**LÁZAR PÁLNÉ**  
temetésén megjelentek, virágaikkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek.  
A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunkat,  
**KENDERESSY SZABÓ MIHÁLYT**  
utolsó útjára elkísérték.  
A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunkat,  
**SZEKULA ISTVÁNT**  
utolsó útjára elkísérték.  
Gyászoló család.

Ezúton értesítjük tisztelt  
Ügyfeleinket, hogy  
**a Quaestor Rt. szegedi irodája**  
1995. június 12-től  
átalakítás miatt ideiglenesen  
**a Victor Hugo u. 6. sz. alá,**  
a Helyőrségi Tiszti Klub emeletére költözik.

**QUAESTOR**

Az ügyfelek kiszolgálását továbbra is zavartalanul végezzük.  
Kérjük szíves megértésüket!

## Kiadó! Eladó!

**GARÁZS,**  
a lakótelep szomszédságában  
(Makó, Tinódi u. 13. sz.) július 1-jétől **bérbe kiadó**

**IPARTELEP,** Apátfalván (Széchenyi u. 15. sz.)  
(volt felvásárlótelep) 13 000 nm, a határátkelőtől 10 km-re, mérlegházal, fedett kamionrakodóval, parkolóval, ipari árammal központi fűtéssel ellátva **bérbe kiadó, illetve eladó**

**ÉLELMISZERBOLT**  
(Apátfalva, Széchenyi u. 15. sz.)  
**bérbe kiadó**

**HATÁR CSÁRDA,**  
Magyarcsanak, Fő u. 63. sz.  
391 nm beépített alapterülettel, konyhával, előkészítővel, szoc. helyiségekkel ellátva a 43. sz. fő közlekedési út mellett, bérbe kiadó, vagy eladó.

Részletes felvilágosítás:  
Makó, Deák F. u. 34., kereskedelmi főosztály

MAROS MENTI  
**AFÉSZ**  
MAKÓ